

Національна  
академія наук України

Інститут  
української археології та джерелознавства  
імені М.С.Грушевського



**МИХАЙЛО ГРУШЕВСЬКИЙ**  
MYKHAILO HRUSHEVSKY DIGITAL ARCHIVES



**Видавництво "Світ"**

<http://svit.gov.ua/>

---

# Михайло ГРУШЕВСЬКИЙ

---



## ТВОРИ у 50 томах

### Видавнича рада:

Борис ПАТОН — голова  
Любомир ВІНАР • Іван ДРАЧ • Аркадій ЖУКОВСЬКИЙ  
Іван КУРАС • Володимир ЛИТВИН • Олексій ОНИЩЕНКО  
Омелян ПРІЦАК • Френк СИСИН • Ярослав ЯЦКІВ

### Головна редакційна колегія:

Павло СОХАНЬ — головний редактор  
Ярослав ДАШКЕВИЧ — заст. головного редактора  
Ігор ГИРИЧ — відповідальний секретар  
Геннадій БОРЯК • Віктор БРЕХУНЕНКО • Іван БУТИЧ  
Сергій БЛОКІНЬ • Василь ДАНИЛЕНКО • Микола ЖУЛИНСЬКИЙ  
Олександр КУЧЕРУК • Олександр МАВРІН • Ігор МЕЛЬНИК  
Надія МИРОНЕЦЬ • Юрій МИЦИК • Всеволод НАУЛКО  
Руслан ПИРІГ • Валерій СМОЛІЙ • Ольга ТОДІЙЧУК  
Василь УЛЬЯНОВСЬКИЙ • Ярослав ФЕДОРУК

---

---

# Михайло ГРУШЕВСЬКИЙ

---



Том 7

Серія  
ІСТОРИЧНІ СТУДІЇ ТА РОЗВІДКИ  
(1900–1906)



**МИХАЙЛО ГРУШЕВСЬКИЙ**  
MYKHAILO HRUSHEVSKY DIGITAL ARCHIVES

ЛЬВІВ  
ВИДАВНИЦТВО  
«СВІТ»  
2005

ББК 63.3 (4 УКР)  
Г91

*Затверджено Вченою радою  
Інституту української археології та джерелознавства  
імені М.С.Грушевського НАН України*



Упорядник Мирон КАПРАЛЬ

Автори коментарів: В.Александрович, М.Бандрівський,  
М.Капраль, Я.Клиш, О.Купчипський, Ю.Лукомський, О.Мельник,  
М.Мудрий, С.Панькова, В.Петегирич, А.Фелопок



**Видавництво "Світ"**

<http://svit.gov.ua/>

ISBN 966-603-223-6  
ISBN 966-603-439-5 (т. 7)

- © Інститут української археології та джерелознавства імені М.С.Грушевського НАН України, 2005
- © Коментарі, автори, 2005
- © Видавництво «Світ», дизайн та художнє оформлення, 2005

---

РОЗДІЛ I

---

АРХЕОГРАФІЧНІ  
ПУБЛІКАЦІЇ,  
ПЕРЕДМОВИ



## [ВСТУПНЕ СЛОВО ВІД РЕДАКЦІЇ ДО Т. XXII “РУСЬКОЇ ІСТОРИЧНОЇ БІБЛІОТЕКИ”]

В сім томі подано дві розвідки про правне становище селян під правом русько-литовським Михайла Владимирського-Буданова, професора історії права в Києві, й розвідку покійного київського історика Олександра Лазаревського про правне й економічне становище селян в Лівобічній Україні XVII—XVIII в. (т. зв. Гетьманщині). Сі статті доповняють розвідки, подані в томах VII і XXI, що ілюструють становище селян головно під правом польським\*. Разом взяті дають вони історію нашого селянства від XIV до кінця XVIII в., хоч неоднаково повно відповідають на різні питання сєї історії, мають значні прогалини, не всюди з однакового становища розв'язують поставлені проблеми і в повній мірі все-таки не можуть заступити одностайного курсу історії селянства, якого бракує в нашій літературі.

Перша розвідка проф. В[ладимирського]-Буданова вийшла в 1892 р., в виданні: “Киевский сборник в помощь пострадавшим от неурожая”, під назвою: “Формы крестьянского землевладения в Литовско-Русском государстве XVI в.”, друга в р. 1893 в VII томі “Чтений” Київського історичного товариства під назвою: “Крестьянское землевладение в Западной России до пол[овины] XVI в.” Вони дають короткий і талановитий начерк правного становища селянства та інших зближених до них суспільних верств, черпаючи матеріал переважно з українсько-білоруського пограниччя (Пінщина, Городенщина, Берестейщина), і то з фактів про королівщини головно (про селян панських дуже мало). Виводи автора часом ідуть задалеко, і з сього боку до них були зроблені деякі поправки іншими дослідниками (див. наші замітки про се в Науковій хроніці “Записок Н[аукового] тов[ариства] ім. Шевченка” в т. IX). Хто хотів би ближче в сю справу увійти та доповнити й в дечім поправити виводи автора, може звернутися до отих праць: *А.Ефименко*, Дворищное землевладение в Южной Руси (Русская Мысль, 1892, IV—V); *М.Довнар-Запольский*, Западно-русская сельская община в XVI веке (Журнал Мин[истерства] Нар[одного] просв[ещения], 1897, VII) — про форми землеволодіння; про правне й економічне становище селян на литовським праві: *М.Любавский*, Областное деление и местное управление Литовско-Русского государства ко времени издания первого Литовского Статута. Москва, 1893, і численні (але дуже слабкі щодо свого методу) статті *Ф.Леонтовича*, з них, давніші: Панський двор в Литовско-Русском государстве (Варшавские университетские известия, 1895, VI) і Крестьянский двор в Литовско-Русском государстве (Журнал Минист[ерства] нар[одного] просв[ещения], 1896, II—IV, X, XII; 1897, IV—V).

Далеко не так небагато зроблено по історії селянства в Лівобічній Україні. Хоч написана тому близько сорок літ, подана тут праця Лазаревського все ще зістається найбільшим образом селянського життя з часів Гетьманщини. Друкована вона була в I т. "Записок Черниговского губернского статистического комитета", 1866, п[ід] т[итулом]: Малороссийские посполитые крестьяне (1648—1783 г.), историко-юридический очерк по архивным источникам, і давно вже стала бібліографічною рідкістю. Доповненням до неї може служити передовсім його ж капітальна праця: Описание старой Малороссии (три томи, що обіймають північну частину Гетьманщини — полки Стародубський, Ніжинський і Прилуцький, рр. 1888—1902), але се тільки напівоброблений матеріал, зібраний при поодиноких селах. Розвідки можна вказати такі — до землеволодіння: *Д.Багалій*, Займанщина в Левобережній Україні XVII и XVIII ст. (К[иевская] старина, 1883, XII), й *Лучицкий*, Следы общинного землевладения в Левобережній Україні в XVIII в. (Отечественные записки, 1882, XI), його ж: Сябры и сябринное землевладение в Малороссии. СПб, 1889 (з часоп[ісї] "Северный вестник") (виводи сього автора, одначе, часто треба приймати cum grano salis [з крупинкою солі; тут: з певною недовірою]) та цитована вище стаття Ефименко про дворишне землеволодіння. До правової й економічної історії: *А.Ефименко*, Малороссийское дворянство и его судьба (Вестник Европы, 1891, IX), *В.Мякотин*, Прикрепление крестьянства Левобережній Малороссии в XVIII ст. (Русское Богатство, 1894, II—IV), *И.Миклашевский*, К истории хозяйственного быта Московского государства — Заселение и сельское хозяйство южной окраины XVII в. Москва, 1894 (для української території, що стояла під безпосередньою управою московського правительства).

Розвідки В[ладимирського]-Буданова друкуються в перекладі Д.Пилинського, до друку зредаговані С.Томашівським, під котрого доглядом друкований цілий сей том, розвідки Лазаревського — в перекладі М.Павлика. Розвідки друкуються вповні, без змін супроти оригіналу. Покажчик владила О. Т.

В дальшій томі "Р[уської] [історичної] бібліотеки" має появитися переклад праці В[ладимирського]-Буданова "Немецкое право в Литве и Польше" — підставової праці до історії міст.

У Львові, грудень 1902

бринна спілка. — К., 1998. На останню працю вийшла рецензія (*Ворончук І. Кому належить сору right? // Український гуманітарний огляд. — К., 1999. — Т. 1. — С. 165–177*), що засвідчила кризу сучасних наукових підходів на засадах істориків другої половини ХІХ — початку ХХ ст.

М.К.

## [Вступне слово від редакції до т. ХХІІ “Руської історичної бібліотеки”]

Подаємо за першою публікацією: *Грушевський М.* Вступне слово від редакції // Руська історична бібліотека. — Львів, 1902. — Т. ХХІІ: Розвідки про селянство на Україні-Руси в ХV–ХVІІІ ст., ч. 2. — С. ІІІ–V. Автограф зберігається у: ЦДІАУЛ. — Ф. 401, оп. 1, спр. 49, арк. 246–248.

У виданні вміщені перекладені з російської мови статті: *Владимірській-Буданов М.* Форми селянського володіння в Литовсько-руській державі ХVІ в. — С. 1–41; *Владимірській-Буданов М.* Селянське володіння в Західній Русі до половини ХVІ в. — С. 43–123; *Лазаревський О.* Українські посполиті (1648–1783): історично-правничий очерк — С. 125–216.

с. 304 *Сі статті доповнюють розвідки, подані в томах VII і ХХІ, що ілюструють становище селян головню під правом польським* — йдеться про праці: *Линиченко І.* Суспільні верстви Галицької Русі ХІV–ХV вв. // Руська історична бібліотека. — Львів, 1899. — Т. 7; *Новицький І.П.* Начерк історії селянської верстви в Правобічній Україні ХV–ХVІІІ вв. // Руська історична бібліотека. — Львів, 1901. — Т. 21. — С. 1–112; *Антонович В.Б.* Про правне та економічне становище селян у ХVІІІ в. // Руська історична бібліотека. — Львів, 1901. — Т. 21. — С. 113–161.

М.К.

## [Передмова до т. ХХІІІ–ХХІV “Руської історичної бібліотеки”]

Публікується за виданням: *Грушевський М.* [Передмова до т. ХХІІІ–ХХІV “Руської історичної бібліотеки”] // Руська історична бібліотека. — Львів, 1903. — Т. ХХІІІ–ХХІV: Розвідки про міста і міщанство на Україні-Руси в ХV–ХVІІІ ст. — С. V–IX. Автограф зберігається у: ЦДІАУЛ. — Ф. 401, оп. 1, спр. 41, арк. 258–260.

Видання вміщує переклад з російської мови монографії В.Владимирського-Буданова “Німецьке право в Польщі та Литві” (с. 1–308), переклад передмови В.Антоновича до 1-го тому 5-ї частини “Архива Юго-Западной России”, що в українському перекладі отримала назву “Українські міста” (с. 311–383), та переклад статті Д.Багалія “Магдебурзьке право на Лівобережній Україні” (с. 387–442).

Із часу приїзду до Галичини в 1894 р. М.Грушевський намагався розвинути міську проблематику в українській історіографії. Цього ж року він одночасно з



## З М І С Т

	с. тексту	с. ком.
<i>М.Капраль</i> . Від упорядника .....	V	
<b>Розділ I. АРХЕОГРАФІЧНІ ПУБЛІКАЦІЇ, ПЕРЕДМОВИ</b> .....	1	
Сторінка з історії українсько-руського сільського духовенства (по самбірським актам XVI в.) .....	3	596
Лист кор[оля] Стефана Баторія до калги з р. 1577 .....	76	602
Монах ворожитом .....	78	602
Причинки до історії роду Бибельських, зібрані арцибіскупом львівським Яном Прохніцьким. Подав Аристарх Крижановський ...	80	603
Два селянські контракти купна-продажі з початку XVI в. ....	90	605
Кілька грамот Володислава Опольського .....	95	606
Кілька документів до історії сільського духовенства в Галичині XVII—XVIII в. ....	102	608
Козаки в 1470-х рр. ....	112	609
Незаплачене київське подимне .....	117	609
“Козаки” в Галичині 1605 р. ....	118	610
Матеріали до історії Коліївщини. I. Василянські записки й листи про Коліївщину. ....	120	610
Матеріали до історії суспільно-політичних і економічних відносин Західної України. Серія перша (ч. 1—80) (1361—1530) .....	140	612
Серія друга (ч. 81—132) (1531—1574) .....	227	619
[Вступне слово до т. VIII “Руської історичної бібліотеки”] .....	300	623
[Передмова до т. XXI “Руської історичної бібліотеки”] .....	302	624
[Вступне слово від редакції до т. XXII “Руської історичної бібліотеки”]	304	625
[Передмова до т. XXIII—XXIV “Руської історичної бібліотеки”] .....	306	625
[Передмова до т. III “Жерел”] .....	309	628
[Передмова до т. VII “Жерел”] .....	311	629
<b>Розділ II. АРХЕОЛОГІЧНІ СТУДІЇ</b> .....	313	630
Бронзові мечі з Турецького повіту (Галичина) .....	315	630
Ковтки “київського типу” у сучасних кавказців .....	319	631
Печатки з околиць Галича .....	322	632
<b>Розділ III. ІСТОРИЧНІ ДОСЛІДЖЕННЯ</b> .....	325	632
Хронологія подій Галицько-Волинської літописі .....	327	632
До справи хронологічної зв’язі в Галицько-Волинській літописі.		
Кілька заміток до статті Б.Барвінського .....	388	638
Економічний стан селян в Сяноцькім старостві в середині XVI в. на основі описей королівщин .....	392	638

Економічне становище селян в Львівському старостві в середині XVI віку на основі описей королівщин . . . . .	414	643
Чи маємо автентичні грамоти кн[язя] Льва?		
Критично-історична розвідка . . . . .	442	646
Ще про грамоти кн[язя] Льва галицького.		
З приводу статті проф. Линниченка . . . . .	461	652
Кілька заміток до “Чуда св. Климента папи римського” . . . . .	472	653
Іще до “Чуда св. Климента папи римського” . . . . .	475	654
“Люди в пенезех” . . . . .	478	654
<b>Розділ IV. ОГЛЯДИ, РЕЦЕНЗІЙНІ СТАТТІ, ВИСТУПИ, ПРОЕКТИ</b> . . . . .	481	654
Огляд праць Н.Кондакова з історії староруської штуки . . . . .	483	654
Київські мініатюри при Трірській псалтирі . . . . .	495	657
Львівське Наукове товариство імені Шевченка і його внески у вивчення Південної Русі . . . . .	505	659
[Виступ на звичайних загальних зборах Наукового товариства ім. Шевченка, 29 червня 1904 р.] . . . . .	533	662
[Виступ на звичайних загальних зборах Наукового товариства ім. Шевченка, 19 цвітня 1905 р.] . . . . .	535	663
Записка, предложена археографічній комісії в справі видання корпусу матеріалів до історії Козаччини . . . . .	539	666
<b>Розділ V. НЕКРОЛОГИ</b> . . . . .	541	668
Петро Лашкар'юв (Некролог) . . . . .	543	668
Митрофан Дикарів (Некрологічна звістка) . . . . .	545	669
Пам'яті Олександра Кониського . . . . .	546	671
Матвій Симонів (Номис) (Некрологічна замітка) . . . . .	557	682
Ізидор Шараневич (Некролог) . . . . .	559	685
Мих[айло] Сухомлінов — Ів[ан] Жданов. Некрологічна замітка . . . . .	562	689
Д-р Остап Терлецький. Некрологічна замітка . . . . .	564	691
До некролога Остапа Терлецького . . . . .	567	693
Олексій Андрієвський. Некрологічна замітка . . . . .	569	694
Пам'яті Олександра Лазаревського . . . . .	572	697
Тадей Рильський. Некрологічна замітка . . . . .	580	707
Пам'яті Олексія Маркевича . . . . .	581	709
П. Литвинова-Бартош. Некролог . . . . .	592	716
Аристарх Крижановський. Некролог . . . . .	593	717
[Вільгельм Онкен. Некролог] . . . . .	595	718
КОМЕНТАРІ . . . . .	596	
СПИСОК ЦИТОВАНИХ ДЖЕРЕЛ ТА ЛІТЕРАТУРИ . . . . .	719	
ПОЯСНЕННЯ СЛІВ . . . . .	736	
ПОКАЖЧИК . . . . .	738	

НАУКОВЕ ВИДАННЯ

---

**Грушевський Михайло Сергійович**

---

Твори: У 50 томах

Том 7

Серія “Історичні студії та розвідки (1900—1906)”

Редактор	<i>Л.Веремієнко</i>
Художнє оформлення	<i>С.Іванов</i>
Технічний редактор	<i>С.Довба</i>
Комп'ютерний набір і верстка	<i>Л.Гринчишин</i>
Коректори	<i>Р.Гамада, М.Ломеха, Б.Павлів, О.Тростянчин</i>

Здано на складання 14.07.2005. Підп. до друку 05.12.2005.

Формат 70x100<sup>1</sup>/<sub>16</sub>. Папір офс. Гарн. Academy. Офс. друк. Умовн. друк. арк. 63,85.

Умовн. фарбовідб. 64,25. Обл.-вид. арк. 56,39. Додрук. накладу 500 прим.

Свідоцтво держ. реєстру: серія ДК № 22. Вид. № 17. Зам. 556-5.

Державне спеціалізоване видавництво “Світ” 79008 м. Львів, вул. Галицька, 21  
www.dsv-svit.lviv.ua; e-mail: office@dsv-svit.lviv.ua

Надруковано з готових діапазитивів на ВАТ “Львівська книжкова фабрика “Атлас”  
75005 м. Львів, вул. Зелена, 20

**Грушевський М.С.**

Г 91 Твори: У 50 т. /Редкол.: П.Сохань, Я.Дашкевич, І.Гирич та ін.;  
Голов. ред. П.Сохань. — Львів: Світ, 2002 —  
Т. 7: Серія “Історичні студії та розвідки (1900—1906)”. — 2005. —  
792 с.

ISBN 966-603-223-6; 966-603-439-5 (т. 7).

Сьомий том зібрання праць М.Грушевського продовжує серію “Історичні студії та розвідки” і охоплює період 1900—1906 рр. У ньому вміщені археографічні публікації, передмови, історичні статті, огляди, рецензії та некрологи пам’яті видатних постатей того часу.

Видання розраховане для науковців та всіх, хто цікавиться історією України.

**ББК 63.3 (4 УКР)**

ISBN 966-603-223-6

ISBN 966-603-439-5 (т. 7)